

Novità 2024
Tenso · Linea · Giza
Struttura in acciaio e alluminio

Dal 1983 Sprech lavora acciaio e alluminio per offrirvi soluzioni outdoor sempre più innovative e performanti coniugando resa estetica e durabilità nel tempo.

La capacità dell'acciaio di resistere a forze di trazione, compressione e torsione ci ha consentito di realizzare strutture robuste e durevoli. Le nostre strutture in acciaio infatti possono raggiungere grandi dimensioni in lunghezza senza montanti intermedi mantenendo così un design essenziale e allo stesso tempo offrire il massimo della funzionalità. L'alluminio invece è estremamente flessibile dal punto di vista del design. Può essere facilmente modellato e lavorato per adattarsi a una vasta gamma di forme e stili, consentendo la creazione di strutture outdoor leggere e funzionali. Acciaio e alluminio sono entrambi particolarmente resistenti alla corrosione e agli agenti atmosferici, riducendo la necessità di manutenzione frequente. Questa caratteristica rende tutte le nostre strutture adatte ad ambienti particolarmente esposti come le zone costiere.

Since 1983 Sprech has been working with steel and aluminum to offer you increasingly innovative and high-performance outdoor solutions, combining aesthetics and durability over time.

Steel's ability to resist tensile, compressive and torsional forces has allowed us to create strong and durable structures. In fact, our steel structures can reach large dimensions in length without intermediate uprights, thus maintaining an essential design and at the same time offering maximum functionality. Aluminum on the other hand is extremely flexible from a design point of view. It can be easily shaped and worked to fit a wide range of shapes and styles, allowing the creation of lightweight and functional outdoor structures. Steel and aluminum are both particularly resistant to corrosion and atmospheric agents, reducing the need for frequent maintenance. This feature makes all our structures suitable for particularly exposed environments such as coastal areas.

Depuis 1983 Sprech travaille l'acier et l'aluminium pour vous proposer des solutions extérieures toujours plus innovantes et performantes, alliant esthétique et durabilité dans le temps.

La capacité de l'acier à résister aux forces de traction, de compression et de torsion nous a permis de créer des structures solides et durables. En effet, nos structures en acier peuvent atteindre de grandes dimensions en longueur sans montants intermédiaires, conservant ainsi un design essentiel tout en offrant une fonctionnalité maximale. L'aluminium, quant à lui, est extrêmement flexible du point de vue du design. Il peut être facilement façonné et travaillé pour s'adapter à un large éventail de formes et de styles, permettant la création de structures extérieures légères et fonctionnelles. L'acier et l'aluminium sont tous deux particulièrement résistants à la corrosion et aux agents atmosphériques, réduisant ainsi le besoin d'un entretien fréquent. Cette caractéristique rend toutes nos structures adaptées aux environnements particulièrement exposés tels que les zones côtières.



La robustezza della struttura è garanzia di stabilità, resistenza nel tempo e sicurezza, qualità di una produzione interamente Made in Italy.

The sturdiness of the structure is a guarantee of stability, durability, and safety, characteristic of a production entirely Made in Italy.

La robustesse de la structure est une garantie de stabilité, de résistance dans la durée et de sécurité : qualité d'une production entièrement Made in Italy.

Le nuove pergole con copertura fissa - Tenso, Linea, Giza - sono disponibili in 42 colori e in 4 varianti limited Sprech Special Colors, con certificazione Qualicoat Class 2, a garanzia di un'eccezionale superdurabilità con massimi livelli di ritenzione della brillantezza, stabilità del colore e resistenza ai raggi UV.

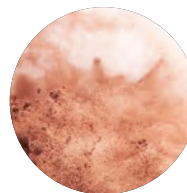
Per assicurare alle nostre strutture la massima resa estetica e durabilità nel tempo, avviamo il processo di verniciatura successivamente alla produzione e lavorazione delle singole componenti garantendo così un risultato ottimale e la cura di ogni singolo dettaglio.

The pergola with fixed covering - Tenso, Linea, Giza - are available in 42 colours and in 4 color variations limited edition Sprech Special Colors, with Qualicoat Class 2 certification, a guarantee of exceptional durability with maximum levels of gloss retention, colour stability, and resistance to UV rays.

To ensure our structures have maximum aesthetic performance and durability over time, we start the painting process after the production and processing of the individual components, thus guaranteeing an optimal result and attention to every single detail.

La pergola avec couverture fixe - Tenso, Linea, Giza - sont disponibles en 42 couleurs et 4 variations de couleurs, édition limitée Sprech Special Couleurs, avec la certification Qualicoat Class 2, en garantie d'une super-durabilité exceptionnelle avec des niveaux maximaux de retenue de la brillance, de stabilité de la couleur et de résistance aux rayons UV.

Pour garantir à nos structures des performances esthétiques et une durabilité maximales dans le temps, nous commençons le processus de peinture après la production et le traitement des différents composants, garantissant ainsi un résultat optimal et une attention portée à chaque détail.



Limited Sprech Special Colors



Carta da zucchero

Sugar paper
Papier de sucre



Terra rossa

Red earth
Terre rouge



Notte stellata

Starry night
Nuit étoilée



Salvia del deserto

Desert sage
Sauge du désert



Brevetto depositato 

Pergola con copertura fissa in membrana tessile
Pergola with fixed cover in textile membrane
Pergola avec couverture fixe en membrane textile

Tenso system





IT

Il **Sistema Tenso** presenta un'importante innovazione nell'industria delle coperture tessili e una vera rivoluzione nel mondo delle strutture Sprech. A differenza degli altri modelli, le strutture con Sistema Tenso non hanno bisogno di traverse metalliche inclinate per sostenere la copertura in membrana tessile, che si tende grazie a un meccanismo interno non visibile. Questo, permette di minimizzare l'impatto visivo, bilanciando l'ingombro di tensionamento verticale tra intradosso ed estradosso. Il sistema innovativo ed esclusivo di tensionamento Tenso è coperto da brevetto.

EN

The **Tenso system** presents an important innovation in the textile covering industry and a true revolution in the world of Sprech structures. Unlike other models, the structures with Tenso System do not need inclined metal crosspieces for support a cover in textile membrane, that is tensioned thanks to a non-visible internal mechanism. This allows the visual impact to be minimized, balancing the overall dimensions of the vertical tension between the intrados and extrados. The innovative and exclusive tensioning Tenso system is patented.

FR

Le **Tenso Système** présente une innovation majeure dans l'industrie de la couverture textile et une véritable révolution dans le monde des structures Sprech. Contrairement à d'autres modèles, les structures avec Tenso Système n'ont pas besoin de traverses métalliques inclinées pour soutenir la couverture en membrane textile, que tendue grâce à un mécanisme interne non visible. Cela minimise l'impact visuel en équilibrant la tension verticale entre le soffite et l'extrados. Le système de tension innovant et exclusif Tenso est breveté.



Tenso system

Garanzia e qualità del Made in Italy.

Made in Italy guarantee and quality · Garantie et qualité du Made in Italy



Plus Tenso system

- 1 > **Struttura portante in acciaio o alluminio con giunti angolari e piastre di base in acciaio Inox® (componenti valide per le strutture in alluminio)**

 - > Aluminium or steel structure with stainless corner joints and base plates (valid components for aluminium structure)
 - > Structure en aluminium ou acier avec joints angulaires et plaques de base en acier inoxydables (composants valable pour les structure en aluminium)
- 2 > **Sistema di copertura brevettato**

 - > Patented cover system
 - > Couverture avec système brevetée)
- 3 > **Innovativo sistema di copertura fissa composto da due teli in membrana tessile con all'interno un meccanismo di tensionamento non visibile, senza traverse inclinate**

 - > Innovative fixed covering system composed of to two textile membrane sheets with a invisible tensioning mechanism inside without inclined crosspieces
 - > Système de revêtement fixe innovant composé de deux feuilles de membrane textile avec a mécanisme de tension invisible à l'interieur, sans traverse inclinées
- 4 > **Illuminazione integrata sul perimetro della struttura**

 - > Integrated lighting on the perimeter of the structure
 - > Éclairage intégré sur le périmètre de la structure
- 5 > **Massima facilità di montaggio e smontaggio**

 - > Easy assembly and disassembly
 - > Assemblage et démontage facile
- 6 > **Le travi in acciaio massimizzano il drenaggio dell'acqua piovana con scarico integrato nei montanti**

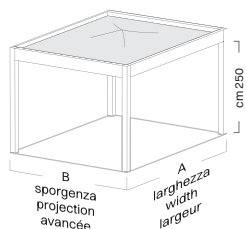
 - > The beams in steel maximize rainwater drainage with integrated discharge in the uprights
 - > Les poutres en acier maximisent le drainage des eaux de pluie avec un système d'évacuation intégré dans les montants
- 7 > **Riparo dai raggi UV, dalla pioggia e dal vento**

 - > Protection from UV rays, rain, and wind
 - > Protège des rayons UV, de la pluie et du vent
- 8 > **Disponibile in 45 colori e in colori SPRECH Limited Edition**

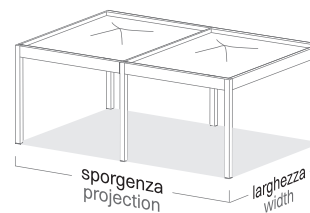
 - > Available in over 45 colors and SPRECH limited edition Colors
 - > Disponible dans plus de 45 couleurs et couleurs SPRECH Limited Edition
- 9 > **Possibilità di integrare chiusure perimetrali come tende a caduta, vetrate**

 - > Possibility of integrating perimeter closures such as drop curtains, glazing
 - > Possibilité d'intégrer des fermetures périmétriques telles que des rideaux de chute, des vitrages.

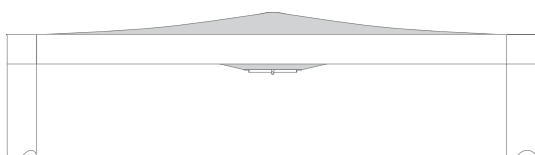
Modulo base
Base module
Module de base



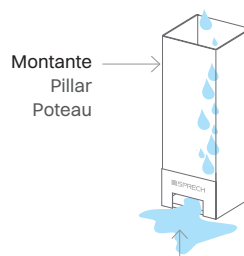
Modulo accoppiato
Coupled module
Structure accouplée



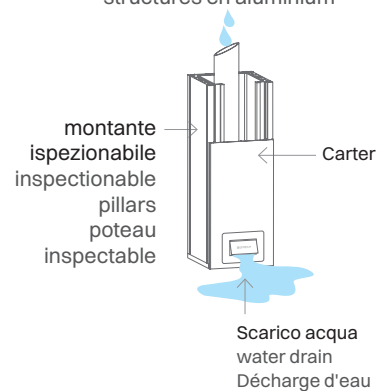
Copertura piramidale
Pyramidal roof
Couverture pyramidal



Scarico acqua
strutture in acciaio
water drainage
steel structures
Évacuation des eaux
structures en acier



Scarico acqua
strutture in alluminio
water drainage
aluminium structures
Évacuation des eaux
structures en aluminium

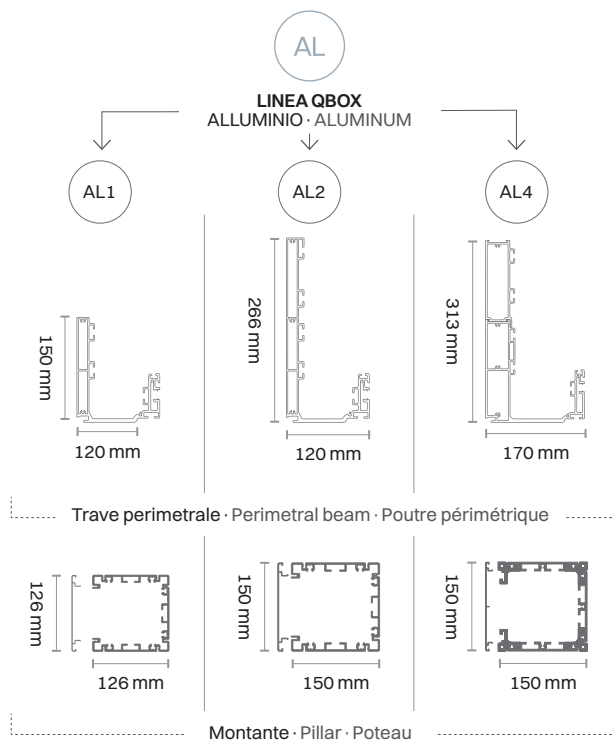
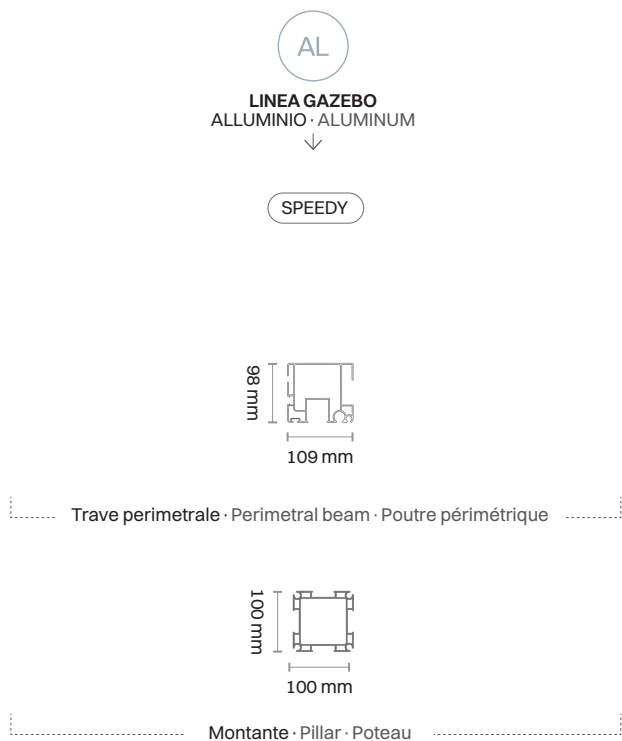
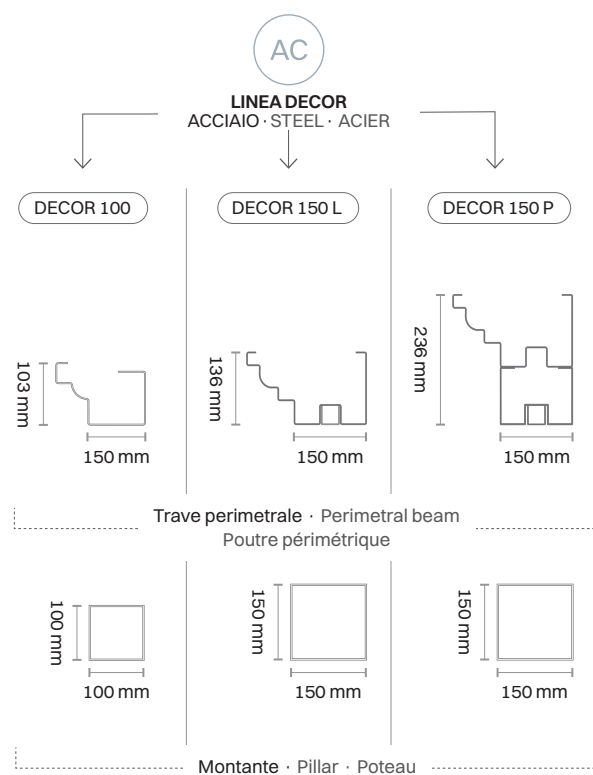
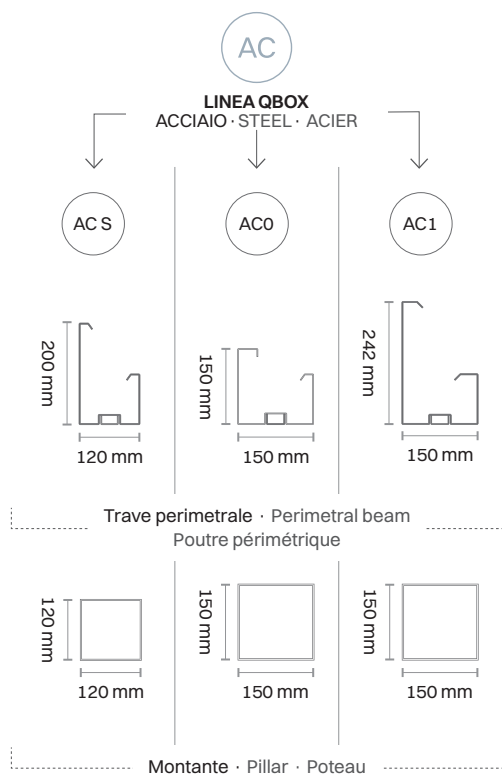


Copertura fissa in membrana tessile
Fixed roof in textile membrane
Couverture fixe en membrane textile



Struttura portante in acciaio o alluminio
Steel or aluminum supporting structure
Structure de soutien en acier ou aluminium









Pergola con copertura fissa in membrana tessile
Pergola with fixed cover in textile membrane
Pergola avec couverture fixe en membrane textile

Linea system





IT

Il **Sistema Linea**, struttura dall'eleganza moderna, permette di usufruire al meglio dei propri spazi. Il Sistema Linea si contraddistingue per la sua linearità estetica. La copertura in membrana tessile fissa garantisce il riparo dalla pioggia, dal sole e dal vento. La possibilità di inserire le chiusure perimetrali e l'illuminazione perimetrale LED o RGB permette di vivere il Sistema Linea in tutte le stagioni dell'anno e in ogni momento della giornata. Il Sistema Linea si differenzia per semplicità di montaggio ed è disponibile nella versione acciaio. Il Sistema Linea può avere due varianti di trave, e nella versione AC1 Plus raggiunge la dimensione massima di 10 metri.

EN

The **Linea System**, a structure with modern elegance, allows you to enjoy your space to the full. The Linea System is characterised by its aesthetic linearity. The fixed textile membrane roof provides shelter from rain, sun and wind. The possibility of perimeter closures and LED or RGB perimeter lighting allows the Linea System to be experienced in all seasons of the year and at all times of the day. The Linea System is distinguished by its ease of assembly and is available in steel version. The Linea system can have two beam variants and in the AC1 Plus version it reaches the maximum size of 10 meter.

FR

Le **Système Linea**, une structure avec une élégance moderne, vous permet de tirer le meilleur parti de votre espace. Le Système Linea se caractérise par sa linéarité esthétique. Le toit fixe en membrane textile offre un abri contre la pluie, le soleil et le vent. La possibilité de fermer le périmètre et de l'éclairer avec des LED ou des RGB permet de profiter de Le Système Linea à toutes les saisons de l'année et à tous les moments de la journée. Le Système Linea se distingue par sa facilité de montage et est disponible en acier. Le système Linea peut avoir deux variantes de poutre et dans la version AC1 Plus il atteint la taille maximale de 10 mètres.



Linea system

Garanzia e qualità del Made in Italy.

Made in Italy guarantee and quality · Garantie et qualité du Made in Italy



Linea system

> Linea Base

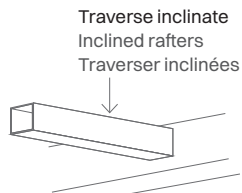
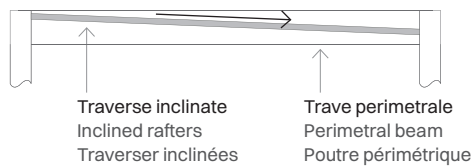
dimensione fino a cm 400x400

> Linea Medium

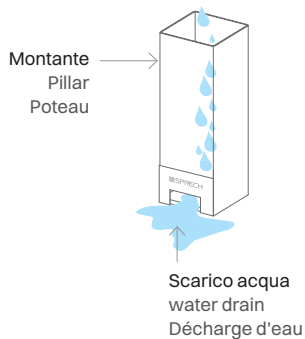
dimensione fino a cm 600x600

> Linea Big

dimensione fino a cm 1000x600



Sistema di fissaggio a scomparsa delle traverse
Concealed fixing system
Système de fixation caché des traverses



Linea system





Plus Linea system

- 1**
 - > **Struttura in acciaio**
 - > Steel structure
 - > Structure en acier
- 2**
 - > **Copertura lineare costituita da membrana tessile integrata nell'altezza delle travi perimetrali dal minimo impatto estetico**
 - > Linear roofing made up of a textile membrane integrated into the height of the perimeter beams with minimal aesthetic impact
 - > Toiture linéaire composée d'une membrane textile intégrée dans la hauteur des poutres périmétriques avec un impact esthétique minimal
- 3**
 - > **Massima facilità di montaggio e smontaggio**
 - > Easy assembly and disassembly
 - > Assemblage et démontage facile
- 4**
 - > **Illuminazione integrata sul perimetro della struttura**
 - > Integrated lighting on the perimeter of the structure
 - > Éclairage intégré sur le périmètre de la structure
- 5**
 - > **Possibilità di integrare chiusure perimetrali come tende a caduta, vetrate**
 - > Possibility of integrating perimeter closures such as drop curtains, glazing
 - > Possibilité d'intégrer des fermetures périmétriques telles que des rideaux de chute, des vitrages.
- 6**
 - > **Le travi in acciaio massimizzano il drenaggio dell'acqua piovana con scarico integrato nei montanti**
 - > The beams in steel maximize rainwater drainage with integrated discharge in the uprights
 - > Les poutres en acier maximisent le drainage des eaux de pluie avec un système d'évacuation intégré dans les montants
- 7**
 - > **Riparo dai raggi UV, dalla pioggia e dal vento**
 - > Protection from UV rays, rain, and wind
 - > Protège des rayons UV, de la pluie et du vent
- 8**
 - > **Disponibile in 45 colori e in colori SPRECH Limited Edition**
 - > Available in over 45 colors and SPRECH limited edition Colors
 - > Disponible dans plus de 45 couleurs et couleurs SPRECH Limited Edition
- 9**
 - > **Fissaggio di serie a scomparsa delle traverse inclinate**
 - > Concealed fixing series of the inclined rafters
 - > Fixation invisible de série pour les traverses inclinées



Linea Base

ACS

dimensione fino a cm 400x400



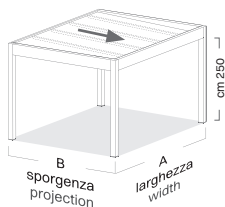
Copertura fissa in membrana tessile
Fixed roof in textile membrane
Couverture fixe en membrane textile



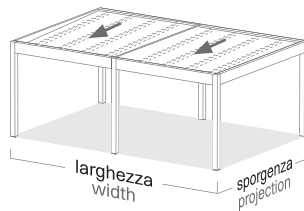
Struttura portante in acciaio
Steel supporting structure
Structure de soutien en acier

Linea system scheda tecnica / Linea system data sheet / Fiche technique Linea system

Modulo base
Base module
Module de base



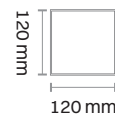
Modulo accoppiato
Coupled module
Structure accouplée



trave perimetrale
(lato alto)
perimetral beam
(high side)
poutre perimetrale
(côté supérieur)



Trave perimetrale
(lato basso)
perimetral beam
(low side)
poutre perimetrale
(côté inférieur)



Montante
Pillar
Poteau





Linea Medium

AC1

dimensione fino a cm 600x600



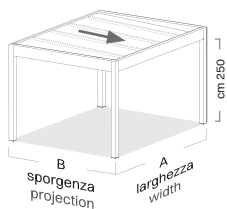
Copertura fissa in membrana tessile
Fixed roof in textile membrane
Couverture fixe en membrane textile



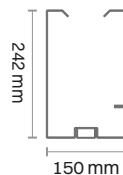
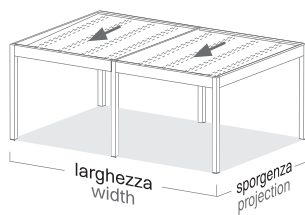
Struttura portante in acciaio
Steel supporting structure
Structure de soutien en acier

Linea system scheda tecnica / Linea system data sheet / Fiche technique Linea system

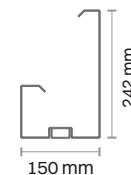
Modulo base
Base module
Module de base



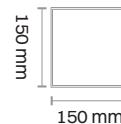
Modulo accoppiato
Coupled module
Structure accouplée



trave perimetrale
(lato alto)
perimetral beam
(high side)
poutre perimetrale
(côté supérieur)



Trave perimetrale
(lato basso)
perimetral beam
(low side)
poutre perimetrale
(côté inférieur)



Montante
Pillar
Poteau

Linea Big

AC1 Plus

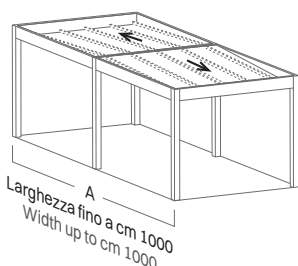
dimensione fino a cm 1000x600

Linea system scheda tecnica / Linea system data sheet / Fiche technique Linea system

Modulo base

Base module

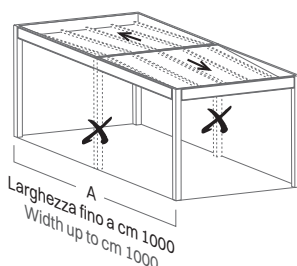
Module de base



Possibilità di eliminazione dei montanti intermedi con l'applicazione della trave perimetrale rinforzata

Possibility of eliminating the intermediate uprights with the application of the reinforced perimeter beam

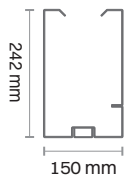
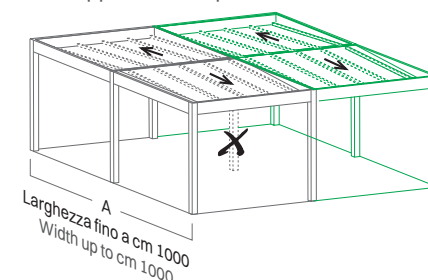
Possibilité de supprimer les poteaux intermédiaires avec l'application de la poutre périmétrique renforcée



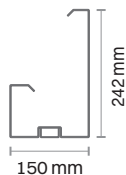
Modulo accoppiato con eliminazione del montante centrale

Coupled module with elimination of the central upright

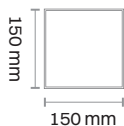
Module couplé avec suppression du poteau central



Trave perimetrale (lato alto)
perimetral beam (high side)
poutre perimetrale (côté supérieur)



Trave perimetrale (lato basso)
perimetral beam (low side)
poutre perimetrale (côté inférieur)



Montante
Pillar
Poteau



Copertura fissa in membrana tessile
Fixed roof in textile membrane
Couverture fixe en membrane textile



Struttura portante in acciaio
Steel supporting structure
Structure de soutien en acier



Linea Big



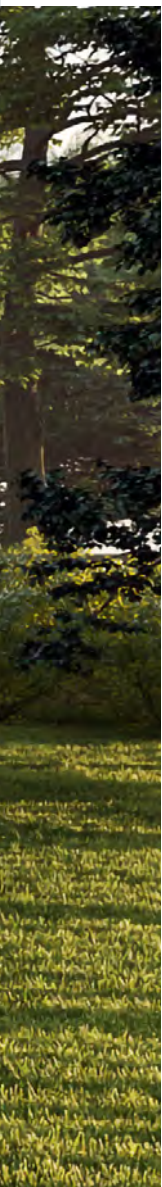




Pergola con copertura fissa in membrana tessile
Pergola with fixed cover in textile membrane
Pergola avec couverture fixe en membrane textile

Giza system





IT

Il sistema di copertura fissa con membrana tessile

Giza nasce dal know how di Sprech nel mondo delle coperture tessili unite all'esperienza quarantennale nella carpenteria metallica. Il sistema Giza presenta una struttura piramidale con un ingombro minimo al di sopra della trave. L'illuminazione può essere integrata sul perimetro e sulle traverse inclinate. Il sistema Giza si differenzia per la facilità di montaggio ed è disponibile sia nella versione acciaio che nella versione alluminio. Nella versione acciaio, il sistema Giza può essere applicato a Gazebo, QBox o Decor.

EN

The Giza fixed textile sheet system

was born from Sprech's know-how in the world of textile roofing combined with 40 years of experience in metalwork. The Giza system features a pyramid structure with a minimal footprint above the beam. Lighting can be integrated on the perimeter and on the inclined rafters. The Giza system is characterised by its ease of assembly and it is available in both steel and aluminium versions. In the steel version, the Giza system can be applied to Gazebo, Qbox or Décor.

FR

Le système de couverture fixe avec textile membrane

Giza est née du savoir-faire de Sprech dans le monde de la toiture textile combiné à 40 ans d'expérience dans la métallerie. Le système Giza se caractérise par une structure pyramidale avec un encombrement minimal au-dessus de la poutre. L'éclairage peut être intégré sur le périmètre et les traverses inclinées. Le système Giza se caractérise par sa facilité de montage et est disponible en acier et en aluminium. Dans la version en acier, le système Giza peut être appliqué à Gazebo, Qbox ou Décor.



Giza system

Garanzia e qualità del Made in Italy.

Made in Italy guarantee and quality · Garantie et qualité du Made in Italy



Plus Giza system

- 1 > **Struttura portante in acciaio o alluminio con giunti angolari e piastre di base in acciaio Inox® (componenti valide per le strutture in alluminio)**

 - > Aluminium or steel structure with stainless corner joints and base plates (valid components for aluminium structure)
 - > Structure en aluminium ou acier avec joints angulaires et plaques de base en acier inoxydables (composants valable pour les structure en aluminium)
- 2 > **Sistema di copertura fissa piramidale dal minimo ingombro al di sopra della trave**

 - > Fixed Pyramidal coverage system with minimum overall dimensions above the beam
 - > Système fixe de couverture pyramidale avec des dimensions hors tout minimal au-dessus de la poutre
- 3 > **Massima facilità di montaggio e smontaggio**

 - > Easy assembly and disassembly
 - > Assemblage et démontage facile
- 4 > **Illuminazione integrata sul perimetro della struttura**

 - > Integrated lighting on the perimeter of the structure
 - > Éclairage intégré sur le périmètre de la structure
- 5 > **Possibilità di integrare chiusure perimetrali come tende a caduta, vetrate**

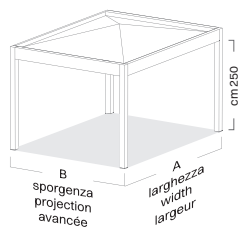
 - > Possibility of integrating perimeter closures such as drop curtains, glazing
 - > Possibilité d'intégrer des fermetures périmétriques telles que des rideaux de chute, des vitrages.
- 6 > **Le travi in acciaio massimizzano il drenaggio dell'acqua piovana con scarico integrato nei montanti**

 - > The beams in steel maximize rainwater drainage with integrated discharge in the uprights
 - > Les poutres en acier maximisent le drainage des eaux de pluie avec un système d'évacuation intégré dans les montants
- 7 > **Riparo dai raggi UV, dalla pioggia e dal vento**

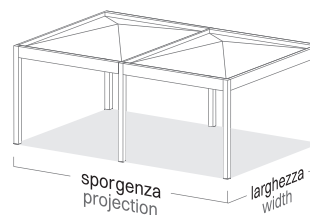
 - > Protection from UV rays, rain, and wind
 - > Protège des rayons UV, de la pluie et du vent
- 8 > **Disponibile in 45 colori e in colori SPRECH Limited Edition**

 - > Available in over 45 colors and SPRECH limited edition Colors
 - > Disponible dans plus de 45 couleurs et couleurs SPRECH Limited Edition

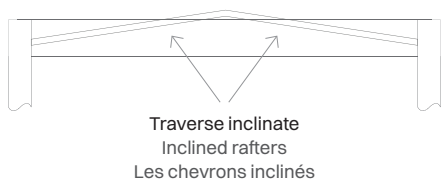
Modulo base
Base module
Module de base



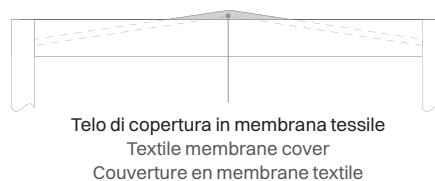
Modulo accoppiato
Coupled module
Structure accouplée



Copertura piramidale
Pyramidal roof
Couverture pyramidal



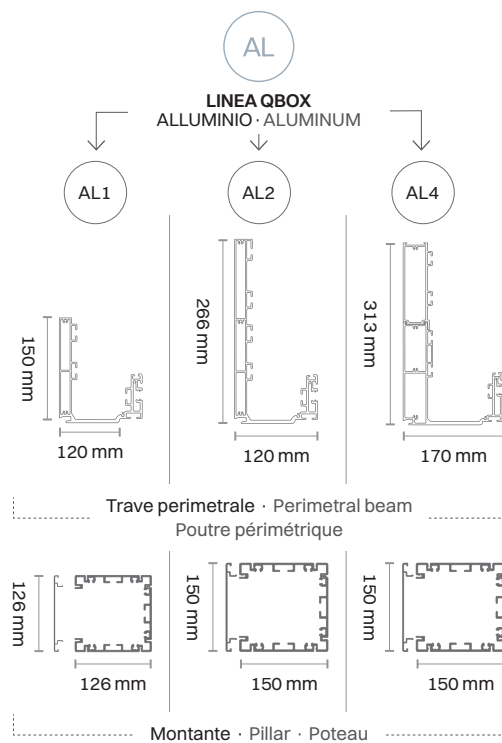
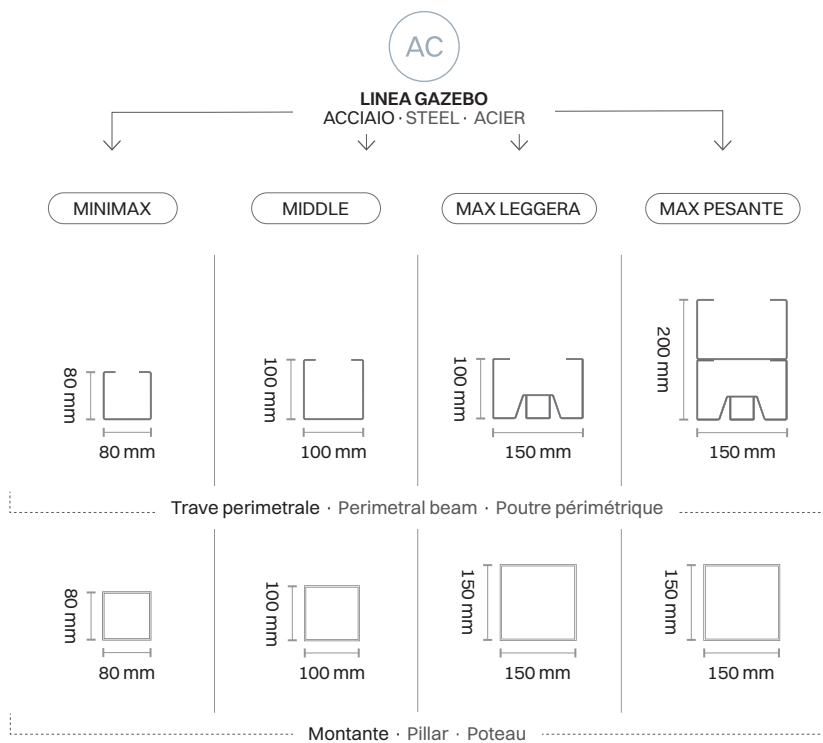
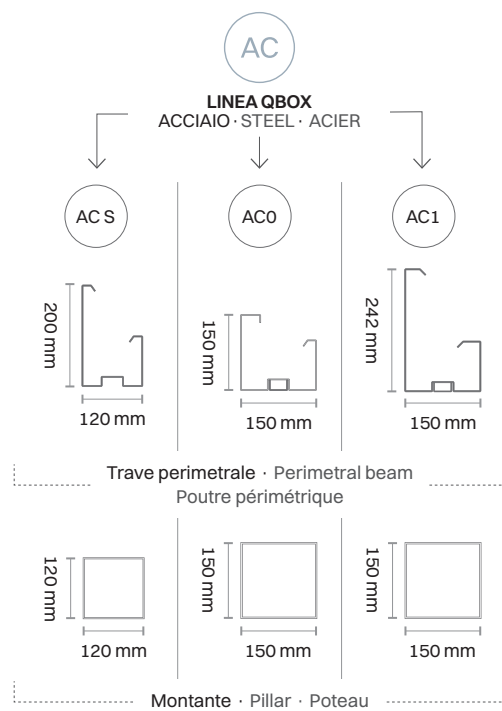
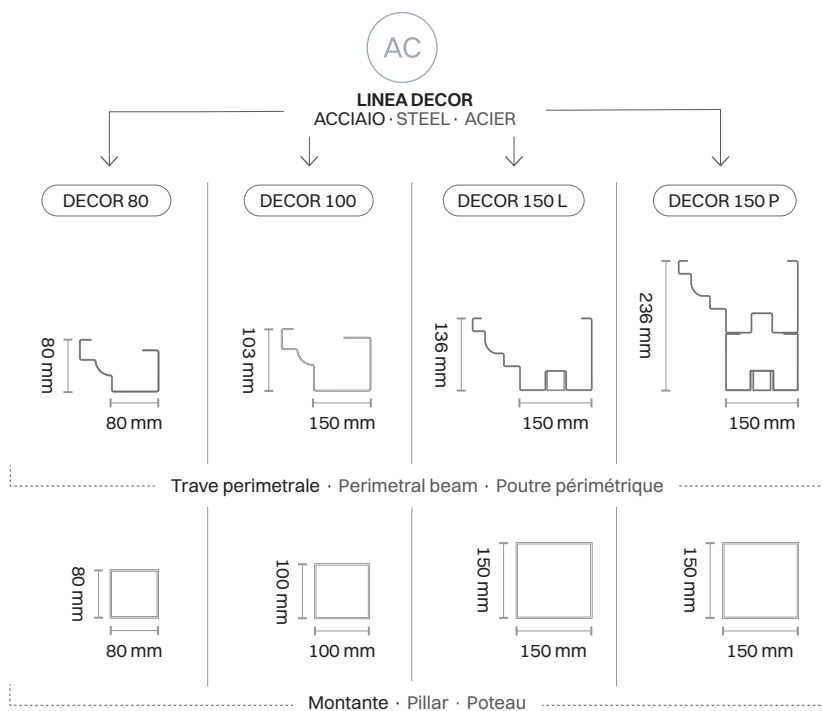
Minimo ingombro sopra la trave
Minimum overall dimensions above the beam
Dimensions minimales totales au-dessus de la poutre



Copertura fissa in membrana tessile
Fixed roof in textile membrane
Couverture fixe en membrane textile



Struttura portante in acciaio o alluminio
Steel or aluminum supporting structure
Structure de soutien en acier ou aluminium







Discover more

Prov. le Martano—Soletto Km. 1.500
73025 Martano (LE), Italy
(+39) 0836 57 14 16

www.sprech.com
info@sprech.com

